

(2) by adding, after section 21, the following sections :

“22. Applying dressings to prevent and treat pressure lesions (stages 1 and 2) According to the instructions of the nurse.

23. Removing sutures and staples Prior assessment by the nurse.

24. Irrigating a nasogastric tube if the tube is in place

25. Performing venous puncture Under the supervision of the nurse.”

3. This Regulation comes into force on 15 May 2003.

5692

Gouvernement du Québec

O.C. 440-2003, 21 March 2003

An Act respecting the lands in the domain of the State (R.S.Q., c. T-8.1)

Lands in the domain of the State

— Sale, lease and granting of immovable rights

— Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the sale, lease and granting of immovable rights on lands in the domain of the State

WHEREAS, under subparagraph 3 of the first paragraph of section 71 of the Act respecting the lands in the domain of the State (R.S.Q., c. T-8.1), the Government may, by regulation, determine the general conditions and the rules for computing the prices, rentals, fees or other costs regarding sales, leases, exchanges, gratuitous transfers, occupation licences and the granting of any other right;

WHEREAS, under the second paragraph of that section, regulations made under subparagraph 3 of the first paragraph may prescribe different conditions, prices and fees according to the categories of users and the zones or territories indicated by the Government;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 3 July 2002 with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS following consultation, the draft Regulation was amended to take into account the comments sent by the groups representing the lessees of vacation lots on lands in the domain of the State;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the sale, lease and granting of immovable rights on lands in the domain of the State, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the sale, lease and granting of immovable rights on lands in the domain of the State*

An Act respecting the lands in the domain of the State (R.S.Q., c. T-8.1, s. 71, 1st par., subpar. 3)

1. The Regulation respecting the sale, lease and granting of immovable rights on lands in the domain of the State is amended by adding the following paragraph to section 21:

“The rent is rounded off to the next highest dollar if the dollar fraction is \$0.50 or more, or to the next lowest dollar if the dollar fraction is less than \$0.50.”

2. The Regulation is amended by inserting the following sections after the heading of Subdivision I of Division IV:

“28.1. The rent for land leased for vacation purposes is based on

(1) its proximity to a body of water;

(2) its proximity to the nearest urban pole listed in section 17 of Schedule I; and

* The Regulation respecting the sale, lease and granting of immovable rights on lands in the domain of the State, made by Order in Council 231-89 dated 22 February 1989 (1989, *G.O.* 2, 1483), was last amended by the regulation made by Order in Council 1252-2001 dated 17 October 2001 (2001, *G.O.* 2, 5817). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2002, updated to 1 September 2002.

(3) the market value, corresponding to land rated 100, appearing on the list opposite the nearest urban pole.

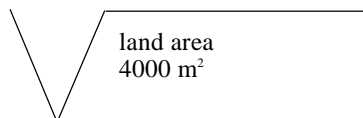
The annual rent, which cannot be lower than \$200, is calculated as follows:

(1) the rating of the land is determined according to the criteria on the following scale:

Proximity to an urban pole listed in section 17 of Schedule I	Proximity to a body of water		
	Waterfront	Semi-waterfront	Non-waterfront
Less than 30 km	100	75	50
30-59 km	75	55	40
60-89 km	65	50	35
90 km or more	50	40	25

(2) the rating thus obtained is divided by 100 and the result is multiplied by the market value appearing on the list opposite the nearest urban pole;

(3) the result is multiplied by the following factor:



then by 8% ;

(4) the amount obtained is rounded off to the next highest dollar if the dollar fraction is \$0.50 or more, or to the next lowest dollar if the dollar fraction is less than \$0.50.

28.2. For the purposes of the rating scale:

(a) waterfront land is land directly bordering a lake, a river, the St. Lawrence River or the Gulf of St. Lawrence, or land that is separated from the shore or bank solely by a strip of land not more than 30 metres wide that is owned by the State and not having another private use;

(b) semi-waterfront land is non-waterfront land more than 50% of which is located within a strip of land 300 metres from a lake, the St. Lawrence River or the Gulf of St. Lawrence, or 100 metres from a river; and

(c) other land is non-waterfront land.

28.3. Notwithstanding section 28.1, waterfront or semi-waterfront lands around a lake of 1,000 ha or less are deemed to be situated at the same distance from the urban pole as the farthest of such lands is from the pole; in addition, if such lands come under different urban poles, the urban pole that applies to determine the rents for all of such lands is the urban pole having the lowest 100-rated market value.

Similarly, any land situated in Îles-de-la-Madeleine is deemed to be situated within 30 km from an urban pole and the 100-rated market value is fixed at \$4,200.

28.4. For the first renewal after 1 November 2003, and except for the amount necessary to obtain the minimum rent of \$200, any rental increase exceeding \$50 is divided equally over a maximum of five years, with a minimum of \$50 per year.

The first paragraph does not apply to a lease granted after 1 November 2003.

28.5. The market value, corresponding to land rated 100, appearing opposite the urban poles listed in section 17 of Schedule I, or determined in the second paragraph of section 28.3 for land situated in Îles-de-la-Madeleine, is revised every five years as of 1 November 2003.”.

3. Schedule I to the Regulation is amended by adding the following after section 16:

“17. For the purposes of section 28.1, the list of urban poles with their corresponding 100-rated market values is as follows:

Urban Poles	100-rated	Market Value
Ville d'Amqui		\$3,000
Ville de Cabano		\$4,000
Ville de Carleton		\$2,200
Ville de Chandler		\$3,000
Ville de Gaspé		\$3,000
Ville de La Pocatière		\$4,800
Ville de Matane		\$5,100
Ville de Pasbébiac		\$1,300
Ville de Rimouski		\$5,200
Ville de Rivière-du-Loup		\$5,600
Ville de Sainte-Anne-des-Monts		\$2,200
Ville d'Alma		\$4,300
Ville de Chibougamau		\$3,800
Ville de Chicoutimi		\$4,800
Ville de La Baie		\$4 600
Ville de Roberval		\$4,300
Ville de Saint-Félicien		\$4,100
Ville de La Malbaie		\$5,600
Ville de Montmagny		\$11,000
Ville de Saint-Georges		\$6,400
Ville de Saint-Raymond		\$6,200

Urban Poles	100-rated	Market Value
Ville de La Tuque		\$5,000
Paroisse de Saint-Alexis-des-Monts		\$6,000
Municipalité de Sainte-Thècle		\$6,000
Ville de L'Annonciation		\$6,500
Ville de Mont-Laurier		\$4,800
Paroisse de Saint-Côme		\$5,000
Municipalité de Saint-Donat		\$11,000
Ville de Saint-Jovite		\$11,000
Municipalité de Saint-Michel-des-Saints		\$5,600
Municipalité de Chénéville		\$11,500
Village de Fort-Coulonge		\$5,600
Municipalité de La Pêche		\$8,000
Ville de Maniwaki		\$6,100
Municipalité de Val-des-Monts		\$21,000
Ville d'Amos		\$4,100
Ville de La Sarre		\$3,200
Ville de Matagami		\$3,400
Ville de Rouyn-Noranda		\$4,700
Ville de Senneterre		\$4,000
Ville de Témiscaming		\$4,300
Ville de Val-d'Or		\$4,700
Ville de Ville-Marie		\$4,200
Ville de Baie-Comeau		\$3,200
Municipalité Les Escoumins		\$2,800
Ville de Forestville		\$2,300
Ville de Port-Cartier		\$2,000
Ville de Sept-Îles		\$1,600

The municipalities are those existing on 1 December 1999.”.

4. This Regulation comes into force on 1 November 2003.

5693

Gouvernement du Québec

O.C. 442-2003, 21 March 2003

An Act to provide for the maintenance of pharmaceutical services in Québec (2001, c. 1)

Division II — Cessation of effect

Cessation of effect of Division II of the Act to provide for the maintenance of pharmaceutical services in Québec (2001, c. 1)

WHEREAS the Act to provide for the maintenance of pharmaceutical services in Québec (2001, c. 1) was assented to on 22 February 2001;

WHEREAS, under section 27 of the Act, Division II ceases to have effect on the date determined by the Government;

WHEREAS it is expedient to fix the date on which Division II will cease to have effect;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of State for Health and Social Services and Minister of Health and Social Services:

THAT Division II of the Act to provide for the maintenance of pharmaceutical services in Québec (2001, c. 1) cease to have effect on 21 March 2003.

JEAN ST-GELAIS,
Clerk of the Conseil exécutif

5694

Gouvernement du Québec

O.C. 451-2003, 21 March 2003

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Road vehicle registration

Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration

WHEREAS, under paragraph 2 of section 618 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may by regulation determine in which cases and subject to what conditions the Société de l'assurance automobile du Québec may issue one or more of the following documents: a registration certificate, registration plate, validation sticker, temporary registration certificate or detachable registration plate;

WHEREAS, under paragraph 7 of section 618 of the Code, the Government may by regulation determine the documents which must be produced with an application for registration or the payment of amounts under section 31.1 of the Code as well as the information they must contain and any other condition or formality for obtaining registration;

WHEREAS, under paragraph 8.8 of section 618 of the Code, the Government may by regulation determine during what periods the payment of duties, fees, the insurance contribution and, where applicable, the contribution of motorists to public transit and the additional duty exigible under section 31.1 concerning a registered road vehicle must be made according to the class or sub-